

624035-2026 - Kilpailu

Kroatia – Vesirakennustyöt – Radovi na izgradnji Sustava javnog navodnjavanja Petrovija - 1. Faza
OJ S 175/2026 10/09/2026
Hankintailmoitus tai käyttöoikeussopimusta koskeva ilmoitus – vakiojärjestelmä - Ilmoituksen muutos
Rakennusurakat

1. Ostaja

1.1. Ostaja

Virallinen nimi: ISTARSKA ŽUPANIJA
Sähköposti: nabava@istra-istria.hr
Ostajan oikeudellinen muoto: Alueviranomainen
Pääasiallinen toimiala: Yleinen julkishallinto

2. Menettely

2.1. Menettely

Ilmoituksen nimi: Radovi na izgradnji Sustava javnog navodnjavanja Petrovija - 1.Faza
Kuvaus: Radovi na izgradnji Sustava javnog navodnjavanja Petrovija - 1.Faza. Detaljan opis predmeta nabave definiran je projektnom dokumentacijom, tehničkim specifikacijama i pripadajućim troškovnikom iz priloga ove Dokumentacije o nabavi. Cjelokupna projektna dokumentacija dostupna je na: <https://www.istra-istria.hr/hr/javna-nabava/nadmetanja/>
Menettelyn tunniste: f70641ee-858d-48ce-8177-394fdb4ef23f
Sisäinen tunniste: 03-26-VV-01
Menettelyn tyyppi: Avoin
Käytetään nopeutettua menettelyä: ei
Menettelyn tärkeimmät piirteet: Otvoreni postupak

2.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Rakennusurakat
Pääasiallinen luokitus (cpv): 45240000 Vesirakennustyöt

2.1.2. Suorituspaikka

Maaryhmittely (NUTS): Istarska županija (HR036)
Maa: Kroatia
Lisätiedot: Predmetno područje sustava javnog navodnjavanja Petrovija administrativno se nalazi na području grada Umaga (k.o. Umag, k.o. Petrovija, k.o. Materada i k.o. Kršete)

2.1.3. Arvo

Ennakoitu arvo ilman arvonlisäveroa: 10 991 126,00 EUR

2.1.4. Yleistä tietoa

Oikeusperusta:
Direktiivi 2014/24/EU

2.1.6. Poissulkemisperusteet

Poissulkemisperusteiden ilmoittamispaikka: Hankinta-asiakirja, Ilmoitus
Rikollisjärjestön toimintaan osallistuminen: Sudjelovanje u zločinačkoj organizaciji

Korruptio: Korupcija

Petos: Prijevara

Terrorismirikokset tai terroritoimintaan liittyvät rikokset: Kaznena djela terorizma ili kaznena djela povezana s terorističkim aktivnostima

Rahanpesu tai terrorismin rahoitus: Pranje novca ili financiranje terorizma

Lapsityövoima ja muut ihmiskaupan muodot: Rad djece i drugi oblici trgovanja ljudima

Puhtaasti kansalliset poissulkemisperusteet: Neisplata plaće

Puhtaasti kansallisten poissulkemisperusteiden nojalla asetettujen velvoitteiden rikkominen:

Sudjelovanje u zabranjenom sporazumu u smislu propisa o zaštiti tržišnog natjecanja

Verojen maksamiseen liittyvän velvoitteen rikkominen: Plaćanje poreza

Sosiaaliturvamaksujen maksamiseen liittyvän velvoitteen rikkominen: Plaćanje obveza za mirovinsko i zdravstveno osiguranje

Konkurssi: Stečaj

Maksukyvyttömyys: Nesolventnost

Varat selvitysmiehen hallinnassa: Imovinom subjekta upravlja stečajni upravitelj

Järjestelyt velkojien kanssa: Nagodba s vjerovnicima

Liiketoiminta on keskeytetty: Suspendirane poslovne aktivnosti

Kansallisesta lainsäädännöstä johtuva konkurssia tai muuta sellaista vastaava tilanne:

Situacije istovrsne stečaju prema nacionalnim zakonima

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0000

Ilmoituksen nimi: Radovi na izgradnji Sustava javnog navodnjavanja Petrovija - 1.Faza

Kuvaus: Radovi na izgradnji Sustava javnog navodnjavanja Petrovija - 1.Faza. Detaljan opis predmeta nabave definiran je projektnom dokumentacijom i pripadajućim troškovnikom iz priloga ove Dokumentacije o nabavi.

Sisäinen tunniste: 03-26-VV-01

5.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Rakennusurakat

Pääasiallinen luokitus (cpv): 45240000 Vesirakennustyöt

5.1.2. Suorituspaikka

Maaryhmittely (NUTS): Istarska županija (HR036)

Maa: Kroatia

Lisätiedot: Predmetno područje sustava javnog navodnjavanja Petrovija administrativno se nalazi na području grada Umaga (k.o. Umag, k.o. Petrovija, k.o. Materada i k.o. Kršete)

5.1.3. Arvioitu kesto

Alkamispäivä: 30/09/2026

Kesto: 26 Kuukaudet

5.1.4. Uusiminen

Sopimuksen optiokausien enimmäismäärä: 0

5.1.5. Arvo

Ennakoitu arvo ilman arvonlisäveroa: 10 991 126,00 EUR

5.1.6. Yleistä tietoa

Varattu osallistuminen:

Osallistumista ei ole varattu.

Hankintasopimuksen toteuttamiseen osoitetun henkilöstön nimet ja ammatillinen pätevyys on ilmoitettava: Vaaditaan tarjouksessa

Hankinta on kokonaan tai osittain rahoitettu EU:n varoista

Tietoa Euroopan unionin rahastoista:

EU:n rahoitusohjelma: Euroopan maaseudun kehittämisen maatalousrahasto (maataloustukirahaston ja maaseuturahaston välisten siirtojen jälkeen) (2014/2020)

EU:n rahoituksen tunniste: 950-05/25-74-01/0007

Lisätietoa EU-rahoituksesta: Nastavno na Pravilnik o provedbi intervencije 73.13. "Potpora javnoj infrastrukturi u ruralnim područjima" i intervencije 74.01. "Potpora za sustave javnog navodnjavanja" iz Strateškog plana Zajedničke poljoprivredne politike Republike Hrvatske 2023. - 2027., Agencija za plaćanja u poljoprivredi, ribarstvu i ruralnom razvoju pozitivno je evaluirala ulaganje u EU projekt Sustav javnog navodnjavanja Petrovija - 1.Faza. Sukladno navedenom provodi se ovaj postupak javne nabave za izgradnju navedene građevine korištenjem EU sredstava EAFRD

Hankintaan sovelletaan WTO:n julkisia hankintoja koskevaa sopimusta (GPA): kyllä
Tämä hankinta soveltuu myös pienille ja keskisuurille yrityksille (pk-yrityksille): kyllä

5.1.8. Esteettömyyskriteerit

Vammaisia koskevia esteettömyysvaatimuksia ei ole otettu huomioon, koska hankintaa ei ole tarkoitettu luonnollisten henkilöiden käyttöön

5.1.9. Valintaperusteet

Valintaperusteiden ilmoittamispaikka: Ilmoitus, Hankinta-asiakirja

Kriteeri: Viitteet määriteltäviin töihin

Valintaperusteiden kuvaus: Detalji opisani u dokumentaciji o nabavi

Kriteeri: Teknikot tai tekniset elimet työn suorittamiseen

Valintaperusteiden kuvaus: Detalji opisani u dokumentaciji o nabavi

Kriteeri: Rekisteröinti kaupparekisteriin

Valintaperusteiden kuvaus: Detalji opisani u dokumentaciji o nabavi

5.1.10. Vertailuperusteet

Kriteeri:

Tyyppi: Hinta

Nimi: Cijena ponude

Kuvaus: Cijena ponude

Kategoria vertailuperuste paino: Painotus (pisteinä, tarkka)

Vertailuperusteiden luku: 40

Kriteeri:

Tyyppi: Laatu

Nimi: Dodatno trajanje jamstva za otklanjanje nedostataka u jamstvenom roku

Kuvaus: Minimalno trajanje jamstvenog roka za izvedene radove iznosi 2 godine, od dana primopredaje građevine Investitoru (datum zapisnika o primopredaji građevine), a konačno trajanje jamstva ovisi o ponudi odabranog ponuditelja i biti će usklađeno s, u ponudi dostavljenom, izjavom o trajanju jamstva. Opseg jamstva definiran je u članku 32. stavak 1. prijedloga ugovora o javnoj nabavi, koji je sastavni dio Dokumentacije o nabavi, a odnosi se na razdoblje odgovornosti za nedostatke u kojem Izvođač garantira za kvalitetu izvedenih radova, ugrađene opreme i materijala, sukladno odredbama članka 631.- 632. i članka 604. do 611. Zakona o obveznim odnosima. Kod građenja građevina, ključni kriterij kvalitete izvedenih radova jest jamstvo Izvođača da su radovi izvedeni kvalitetno i ispravno, da su ugrađeni

kvalitetni i ispravni materijali i oprema, te da radovi nemaju mana koje bi onemogućile ili umanjile njihovu vrijednost ili prikladnost za redovnu upotrebu, odnosno upotrebu definiranu Ugovorom. Ponuđeni jamstveni rok ne utječe na zakonsku odgovornost Izvođača za nedostatke građevine koji se odnose na bitne zahtjeve za građevinu, ako se ti nedostaci pokažu u roku od deset godina od dana predaje i primitka radova, sukladno članku 633. Zakona o obveznim odnosima.

Kategorija vertailuperuste paino: Painotus (pisteinä, tarkka)

Vertailuperusteen luku: 20

Kriteeri:

Tyypit: Laatu

Nimi: Specifično iskustvo stručnjaka- inženjera gradilišta

Kuvaus: Budući da predmetno iskustvo može značajno utjecati na razinu uspješnosti izvršenja ugovora, kao i samu kvalitetu izvedbe cjelokupnog projekta, boduje se iskustvo ključnog stručnjaka - u kojima je stručnjak imao ulogu inženjera gradilišta ili glavnog inženjera gradilišta, na radovima gradnje nove ili rekonstrukcije postojeće građevine javnog sustava za navodnjavanje kao funkcionalne cjeline na način opisan odredbama članka 25. stavak 3.2. Zakona o vodama (NN 66/19, 84/21 i 47/23), prema kojima su „Građevine za navodnjavanje - akumulacijske i druge zahvatne građevine, razvodna mreža i druge pripadajuće ovim građevinama“. Po ovom kriteriju, bodovat će se iskustvo stručnjaka na radovima gradnje /rekonstrukcije sustava javnog navodnjavanja kao jedne funkcionalne cjeline koji uključuju radove gradnje/rekonstrukcije na pojedinačnim građevinama/objektima unutar tog sustava javnog navodnjavanja, minimalnih tehničkih karakteristika, kako slijedi: 1. izvedba elektro-strojarske instalacije u okviru građevine/objekta crpne stanice za navodnjavanje minimalnog kapaciteta 150 l/s i/ili, 2. postavljanje vodonepropusne geomembrane minimalne površine 50.000 m² u okviru građevine/objekta akumulacije za navodnjavanje i/ili, 3. izvođenje radova razvodne mreže tlačnih cjevovoda za navodnjavanje s priključcima minimalne duljine 7 km u kontinuitetu, Bodovna vrijednost prema ovom kriteriju, opisana je u niže navedenoj tablici. Ukoliko je stručnjak imao ulogu inženjera gradilišta ili glavnog inženjera gradilišta na izvođenju radova gradnje/rekonstrukcije na sustavu javnog navodnjavanja kao jedne funkcionalne cjeline koji uključuju radove na pojedinačnim građevinama/objektima koji ne udovoljavaju minimalno propisanim tehničkim karakteristikama, ponuda neće biti bodovana po ovom kriteriju.

Kategorija vertailuperuste paino: Painotus (pisteinä, tarkka)

Vertailuperusteen luku: 40

5.1.11. Hankinta-asiakirjat

Hankinta-asiakirjojen osoite: <https://eojn.hr/tender-eo/93942>

Tilapäinen viestintäkanava:

Nimi: <https://eojn.hr/>

5.1.12. Hankinnan ehdot

Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:

Tarjouksen/hakemuksen jättäminen sähköisesti: Pakollinen

Tarjouksen/hakemuksen toimitusosoite: <https://eojn.hr/tender-eo/93942>

Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemukset voidaan toimittaa: kroatia

Sähköinen luettelo: Ei sallittu

Vaihtoehtoiset tarjoukset: Ei sallittu

Tarjoaja voi jättää useamman kuin yhden tarjouksen: Ei sallittu

Vakuuden kuvaus: Neopoziva i bezuvjetna bankarska garancija na "prvi poziv" i "bez prigovora" koja glasi na Naručitelja te na kojoj mora biti navedeno „Jamstvo za ozbiljnost ponude za postupak javne nabave sustava javnog navodnjavanja Petrovija - 1.Faza,

evidencijski broj 03-26-VV-01“. Uvjeti jamstva: visina jamstva u iznosu od 300.000,00 eura. Trajanje jamstva za ozbiljnost ponude: najmanje do roka valjanosti ponude, odnosno najmanje 120 dana od dana javnog otvaranja ponuda. Sva tražena jamstva iz ove točke Dokumentacije dana u obliku bankarske garancije na poziv mogu biti dostavljena na stranom jeziku izdane od strane banke, međutim u tom slučaju, ponuditelj je dužan priložiti i prijevod na hrvatskom jeziku. Iznos jamstva može biti izražen u valuti različitoj od valute euro. Naručitelj će u tom slučaju, prilikom računanja protuvrijednosti, za valutu koja je predmet konverzije u euro koristiti srednji tečaj Hrvatske narodne banke koji je u primjeni na dan slanja na objavu ove Dokumentacije o nabavu. U slučaju da valuta koja je predmet konverzije u euro ne kotira na deviznom tečaju u Republici Hrvatskoj, Naručitelj će prilikom računanja protuvrijednosti koristiti tečaj prema listi Izračunatih tečajnih valuta koje ne kotiraju na deviznom tržištu u Republici Hrvatskoj Hrvatske narodne banke koja je u primjeni za mjesec u kojem je dan slanja obavijesti o nadmetanju. Naručitelj može jamstvo za ozbiljnost ponude zadržati i naplatiti u slučaju: - odustajanje ponuditelja od svoje ponude u roku njezine valjanosti, - nedostavljanja ažuriranih popratnih dokumenata sukladno članku 263. Zakona o javnoj nabavi, - neprihvatanje ispravka računske greške, - dostavljanja neistinitih podataka, - nedostavljanja dokaza o ispunjenju posebnih uvjeta za izvršenje ugovora i nedostavljanja dokaza o ispunjavanju uvjeta i zahtjeva koje je potrebno ispuniti sukladno posebnim propisima ili stručnim pravilima, ako su traženi u dokumentaciji o nabavi - odbijanja potpisivanja ugovora o javnoj nabavi, - nedostavljanja jamstva za uredno ispunjenje ugovora o javnoj nabavi Dostavljanje jamstva za zajednicu gospodarskih subjekata: - Bilo koji gospodarski subjekt može biti nalogodavac, a jamstvo mora glasiti na sve članove zajednice ponuditelja. - Jedan član zajednice ponuditelja može biti nalogodavac, a jamstvo mora glasiti na sve članove zajednice (mora sadržavati navod o tome da je riječ o zajednici gospodarskih subjekata i u njemu moraju biti navedeni članovi zajednice ponuditelja. - Svaki član zajednice ponuditelja (ili drugi gospodarski subjekt kao nalogodavac za pojedinog člana zajednice) može dostaviti zasebno jamstvo za svoj dio garancije (zbroj svih garancija mora odgovarati iznosu jamstva navedenom u dokumentaciji o nabavi). Jamstvo za ozbiljnost ponude u obliku bankarske garancije dostavlja se u izvorniku kao dio ponude koji se dostavlja odvojeno od elektroničke ponude. U bankarskoj garanciji mora biti navedeno: • da je korisnik garancije ISTARSKA ŽUPANIJA - REGIONE ISTRIANA, Drščevka 3, 52000 Pazin, OIB: 90017522601, • da je Banka upoznata da Nalogodavac podnosi ponudu za predmet nabave: Radovi na izgradnji sustava javnog navodnjavanja Petrovija - 1.Faza , • upisati evidencijski broj nabave: 03-26-VV-01 • da se garant obvezuje bezuvjetno, neopozivo i na prvi pisani poziv korisnika garancije, bez prava prigovora isplatiti iznos garancije u slučaju: U tekstu bankarske garancije **OBAVEZNO JE** taksativno navesti SVE prethodno naznačene **SLUČAJEVE** za koja se izdaje jamstvo: 1. odustajanje ponuditelja od svoje ponude u roku njezine valjanosti, 2. nedostavljanja ažuriranih popratnih dokumenata sukladno članku 263. Zakona o javnoj nabavi, 3. neprihvatanje ispravka računske greške, 4. dostavljanja neistinitih podataka, 5. nedostavljanja dokaza o ispunjenju posebnih uvjeta za izvršenje ugovora i nedostavljanja dokaza o ispunjavanju uvjeta i zahtjeva koje je potrebno ispuniti sukladno posebnim propisima ili stručnim pravilima, ako su traženi u dokumentaciji o nabavi 6. odbijanja potpisivanja ugovora o javnoj nabavi, 7. nedostavljanja jamstva za uredno ispunjenje ugovora o javnoj nabavi

Tarjousten vastaanottamisen määräaika: 28/09/2026 09:00:00 (UTC+02:00) Itä-Euroopan aika, Keski-Euroopan kesäaika

Ajanjakso, jonka tarjouksen on pysyttävä voimassa: 120 Päivät

Tietoa julkisesta avaamisesta:

Tarjousten avaamisen päivämäärä: 28/09/2026 09:00:00 (UTC+02:00) Itä-Euroopan aika, Keski-Euroopan kesäaika

Paikka: Odsjek za javnu nabavu, Splitska 14, 52100Pula

Lisätiedot: Ovlaštteni predstavnici ponuditelja moraju svoje pisano ovlaštenje predati prije otvaranja ponuda.

Sopimusehdot:

Sopimuksen täytäntöönpano on rajattu tehtäväksi suojatyöohjelmien puitteissa: Ei
Sopimuksen täytäntöönpanoa koskevat ehdot: Detaljnije opisano u prilkogu Dokumentacije o nabavi pod UVJETI I ZAHTJEVI KOJI MORAJU BITI ISPUNJENI SUKLADNO

POSEBNIM PROPISIMA ILI STRUČNIM PRAVILIMA

Sähköinen laskutus: Pakollinen

Tilaukset tehdään sähköisesti: ei

Maksut tehdään sähköisesti: ei

Rahoitusjärjestelyn kuvaus: Poblže definirano u Nacrtu Ugovora o javnoj nabavi radova.

5.1.15. Menetelmät

Puitejärjestely:

Ei puitejärjestelyä

Tietoa dynaamisesta hankintajärjestelmästä:

Ei dynaamista hankintajärjestelmää

5.1.16. Lisätietoja, sovittelu ja muutoksenhaku

Muutoksenhakuelin: Državna komisija za kontrolu postupaka javne nabave

Hankintamenettelystä lisätietoja antava organisaatio: ISTARSKA ŽUPANIJA

Muutoksenhakumenettelyjen määräajoista lisätietoja tarjoava organisaatio: ISTARSKA ŽUPANIJA

8. Organisaatiot

8.1. ORG-0001

Virallinen nimi: ISTARSKA ŽUPANIJA

Rekisterinumero: 90017522601

Postiosoite: Dršćevka 3

Postitoimipaikka: Pazin

Postinumero: 52000

Maaryhmittely (NUTS): Istarska županija (HR036)

Maa: Kroatia

Yhteyspiste: Marko Ninković

Sähköposti: nabava@istra-istria.hr

Puhelin: +385 52351434

Internetosoite: <https://www.istra-istria.hr/hr/>

Hankkijaprofiili: <https://www.istra-istria.hr/hr/>

Tämän organisaation roolit:

Ostaja

Hankintamenettelystä lisätietoja antava organisaatio

Muutoksenhakumenettelyjen määräajoista lisätietoja tarjoava organisaatio

8.1. ORG-0002

Virallinen nimi: Državna komisija za kontrolu postupaka javne nabave

Rekisterinumero: 95857869241

Postiosoite: Ulica grada Vukovara 23/V

Postitoimipaikka: Zagreb

Postinumero: 10000

Maaryhmittely (NUTS): Grad Zagreb (HR050)

Maa: Kroatia

Yhteyspiste: Kontakt

Sähköposti: dkom@dkom.hr

Puhelin: +385 14559 930

Internetosoite: <https://www.dkom.hr/>

Tämän organisaation roolit:

Muutoksenhakuelin

8.1. ORG-0003

Virallinen nimi: Narodne novine d.d.

Rekisterinumero: TED94

Rekisterinumero: HR64546066176

Postiosoite: Savski gaj XIII. 6

Postitoimipaikka: Zagreb

Postinumero: 10020

Maaryhmittely (NUTS): Grad Zagreb (HR050)

Maa: Kroatia

Yhteyspiste: EOJN Helpdesk

Sähköposti: ejn@nn.hr

Puhelin: +385 16652889

Internetosoite: <https://www.nn.hr/>

Tämän organisaation roolit:

TED eSender

10. Muutos

Muutettavan ilmoituksen edellinen versio

:

8eee1be4-9fc8-4c60-a10a-dbff70ded04d-01

Muutoksen pääasiallinen syy

:

Ajantasaiset tiedot

Kuvaus

:

Izmjene su izvršene temeljem upita gospodarskih subjekata

10.1. Muutos

Osion tunniste: LOT-0000

Muutosten kuvaus: Rok za dostavu - Mijenja se rok na 28.09.2026.

Hankinta-asiakirjoja on muutettu: 11/09/2026

10.1. Muutos

Osion tunniste: LOT-0000

Muutosten kuvaus: Izmjena troškovnika - Promijenjene tri stavke troškovnika

Hankinta-asiakirjoja on muutettu: 11/09/2026

Ilmoituksen tiedot

Ilmoituksen tunniste/versio: 81734f4d-5cb3-49fe-8c11-ddb4a8261554 - 01

Lomakkeen tyyppi: Kilpailu

Ilmoituksen tyyppi: Hankintailmoitus tai käyttöoikeussopimusta koskeva ilmoitus – vakiojärjestelmä

Ilmoituksen alatyyppe: 16

Ilmoituksen lähetyspäivä: 09/09/2026 18:00:00 (UTC+02:00) Itä-Euroopan aika, Keski-Euroopan kesäaika

Kielet, joilla tämä ilmoitus on virallisesti saatavilla: kroatia

Ilmoituksen julkaisunumero: 624035-2026

EUVL S -lehden numero: 175/2026

Julkaisupäivä: 10/09/2026